

<p>До Участниците в процедура на договаряне с предварителна покана за участие № 282-TP-19-TG-Д-3</p>	<p>An Teilnehmer im Verhandlungsverfahren mit vorheriger Einladung zur Teilnahme № 282-TP-19-TG-Д-3</p>
<p>Лице за контакт: Димитър Цвятков Тел. номер: 02 / 4471315</p>	<p>Kontaktperson: Dimitar Zwiatkow Telefonnummer: 02 / 4471315</p>
<p>СЪОБЩЕНИЕ ЗА ОТВАРЯНЕ НА ЦЕНОВИ ОФЕРТИ И ЖРЕБИЙ</p>	<p>MITTEILUNG ÜBER ÖFFNUNG DES PREISANGEBOTS UND LOSZIEHUNG</p>
<p>Уважаеми Госпожи и Господа,</p> <p>На основание чл. 57, ал.3 от Правилника за прилагане на Закона за обществените поръчки Ви уведомяваме, че отварянето на ценовите предложения по процедура на договаряне с предварителна покана за участие № 282-TP-19-TG-Д-3 с предмет <i>„Доставка, монтаж, настройка и провеждане на функционални проби до готовност за работа на водогрейни котли с економайзери с мощност по 19 + 1 MW и прилежащите им системи“</i> ще се състои на 10.07.2019г. от 10:00 часа на адрес: 1000, гр. София, бул. „Цар Освободител“ № 14, ет. 2, офис 2.1.</p> <p>На заседанието за отваряне на ценовите предложения могат да присъстват участниците в процедурата или техни упълномощени представители, както и представители на средствата за масово осведомяване.</p>	<p>Sehr geehrte Damen und Herren,</p> <p>Aufgrund Art. 57, Abs. 3 der Verordnung zum Vergabegesetz, möchten Sie darauf hinweisen, dass die Öffnung der Preisangebote am Verhandlungsverfahren mit vorheriger Einladung № 282-TP-19-TG-Д-3 mit Gegenstand: <i>„Lieferung, Montage, Einstellung und Durchführung von Funktionsproben bis zur Betriebsbereitschaft von Warmwasserkesseln mit Economiser mit einer Leistung je 19+1 MW und die dazugehörigen Systeme“</i>, findet am 10.07.2019 um 10:00 Uhr an folgende Anschrift: 1000 Sofia, Tsar Osvoboditel Blvd 14, 2. Stock, Zimmer 2.1. statt.</p> <p>An der Sitzung für die Eröffnung der Angebote und der Preisangebote dürfen die Teilnehmer oder ihrer Bevollmächtigten, als auch Vertreter der Massenmedien teilnehmen.</p>
<p>На основание чл. 67, ал. 1 от ППЗОП Ви уведомяваме, че реда за провеждане на преговорите с допуснатите до този етап участници ще бъде определен от Комисията чрез жребий на 10.07.2019г. от 10:30 часа на адрес: 1000, гр. София, бул. „Цар Освободител“ № 14, ет.2, офис 2.1, на който могат да присъстват представители на поканените участници.</p>	<p>Aufgrund Art. 67, Abs. 1 der Verordnung zum Vergabegesetz, möchten Sie darauf hinweisen, dass die Reihenfolge für die Durchführung von den Verhandlungen mit der zum diesen Phase zugelassenen Teilnehmern von der Kommission durch einen Losziehung am 10.07.2019 um 10:30 Uhr an folgende Anschrift: 1000 Sofia, Tsar Osvoboditel Blvd 14, 2. Stock, Zimmer 2.1. bestimmt wird, an die Vertreter der eingeladenen Teilnehmer teilnehmen dürfen.</p>
<p>За резултатите от жребия и точната дата и час за провеждане на преговорите с допуснатите участници Комисията ще публикува отделно съобщение на профила на купувача на следния адрес: https://www.evn.bg/Za-nas/BuyersProfile/19_TP_282.aspx?listnode=/Za-nas/BuyersProfile</p>	<p>Eine Mitteilung über die Ergebnisse der Losziehung und das Datum und Zeit der Verhandlungen mit den zugelassenen Teilnehmern wird auf dem Beschaffer Profil unter folgender Internetseite: https://www.evn.bg/Za-nas/BuyersProfile/19_TP_282.aspx?listnode=/Za-nas/BuyersProfile veröffentlicht.</p>
<p>Настоящото съобщение е публикувано в Профила на купувача на поръчката на следния адрес:</p>	<p>Diese Mitteilung wurde auf dem Beschaffer Profil der Ausschreibung unter folgender Internetseite:</p>

https://www.evn.bg/Za-nas/BuyersProfile/19_TP_282.aspx?listnode=/Za-nas/BuyersProfile.

https://www.evn.bg/Za-nas/BuyersProfile/19_TP_282.aspx?listnode=/Za-nas/BuyersProfile veröffentlichen.

05.07.2019г.

Подпис/Unterschrift:

Информацията е заличена съгл.
чл. 45 и чл. 59, ал. 1 от ЗЗЛД

Председател на комисията по чл.103, ЗОП, назначена със Заповед № 1 от 25.06.2019г. на Председател на Съвета на Директорите и на Изпълнителен член на Съвета на Директорите на „ЕВН България Топлофикация“ ЕАД

Vorsitzender der Kommission gemäß Art. 103 des Vergabegesetzes, bestellt mir Anordnung Nr. 1 von 25.06.2019 des Vorstandsvorsitzenders und des Exekutionsmitglieds des Vorstands von "EVN Bulgaria Toplofikacia" EAD